

客住上樓及波 街菜洋西發事

火縱人遭心中樂康 傷受人八死燒人兩

【本報訊】昨日下午四時，位於西區華埠西發街一間康樂中心，發生一宗火警，造成八人死亡，兩人受傷。火警發生時，該中心正舉行一場慶祝活動，當時中心內約有五十多人。火警發生後，消防人員趕到現場，將火勢撲滅。死者包括一名男子及一名女子，其餘六名死者均為該中心之職員。兩名傷者均為該中心之職員，目前傷勢穩定。火警原因仍在調查中。

重案組即接手偵辦 火場尋得一批證物

【本報訊】西發街康樂中心火警，消防人員在火場內發現一批證物，包括一些紙張、衣物及一些不明物體。重案組已接手偵辦此案，並對現場進行了詳細的調查。警方表示，他們將對現場的證物進行分析，以確定火警的原因。

兒子向母索錢被拒 老婦遭人電線綁頭 插上電掣電倒地上

【本報訊】一名五十九歲的老婦，因兒子向她索錢被拒，竟遭人用電線綁住她的頭，並插上電掣，將她電倒在地。警方接報後趕到現場，將老婦送往醫院救治，目前老婦傷勢穩定。警方正在調查此案，並呼籲目擊者提供線索。

許家屯昨答記者問透露 大核簽約地點未定

【本報訊】新華社香港分社社長許家屯，昨日在立法局核電考察團成員陪同下，向記者透露了考察團的行程。許家屯表示，考察團將前往香港、澳門及台灣，就核電問題進行考察。他還透露，大核簽約的地點尚未確定，將在考察後進行決定。



新華社香港分社社長許家屯昨日在立法局核電考察團成員陪同下，向記者透露了考察團的行程。

會計管理

本公司精通各類會計、稅務、管理、財務、物業、生意、結算、收帳、費、低、廉、國、粵、語、電、話：八六六、八六八

明德託兒所

（特設託兒補助金）
可申請政府免費或津貼及接受本所補助。負責接送幼稚園兒童。
地址：500 Heather Ave. Van.
715 Victoria Dr. Van.
報名電話：二二五、四二一

剪草園藝

清理垃圾
251-3089

京劇

著名京劇畫家——周源新
作品生動全神。色彩獨特
中國廊
地址：溫哥華一五一、一
電話：六八八、六一四六

加拿大永康人壽保險公司

The Citidel Assurance
105-1281 W. Georgia
Van. B.C. V6E 3J7
Re: 324-2039
Bus: 684-6381
QUON ENG
華人高級代理
伍偉權

精美印刷有限公司

G.M. PRINTING LTD.
213 EAST HASTINGS STREET, VANCOUVER, B.C. CANADA V6A 1R3
Tel: (604) 254-4441/2 Cable: "GEMEE"

凡惠顧小號一九八七年度月曆
為貴公司省錢、省力、省時間。
賓客滿意皆大歡喜。
本公司開始接受一九八七年度月曆訂單。
為酬謝顧客多年惠顧全部月曆
以去年舊價供應外，特作如下優待：
★凡在七月廿日前訂貨，按原價九五折特惠價優待。
★凡在八月廿日前訂貨按原價九八折特惠價優待。
九月廿日截稿，逾期欠奉。
信譽保證，十二月五日前交貨。

卑詩駕駛學院

B.C. DRIVING ACADEMY
地址：4-224 號百老匯街 電話：873-0102
中、英、法、越、華語教授
經驗豐富 忠誠服務 免費接送 講解詳細
專人指導 各級筆試 捷法易明 歡迎查詢
實習全科課程 144元八小時
教師：馮尚榮 8790319 校長：曾慶芳 3256913
WAYNE FUNG JACQUELINE TANG

何桐攝影院

HO TUNG STUDIO
19 E. Pender St., 中華文化中心對面
電話：(604) 688-2933, 681-5848.
合家影 入籍相(黑白) 4張4.80
護照相(彩色) 4張8.80
耆英影 紀念相 免費送4X5一張
其他結婚相(新娘禮服免費借用)
家庭相、學生相、貨辦相、彩色
磁碟相一律八折優待。
主理人：何桐 英國皇家攝影學會士
B.C.省國際沙龍評判員
會榮獲9.C.冠軍獎

音佳娘新

電話：298-3977

周愛權 視光博士

周慶偉 驗眼配鏡專家
精配隱形眼鏡
JACK K. CHOW O.D.
RAYMOND S. CHOW O.D.
OPTOMETRIST
TEL: 685-8231
518 MAIN ST. VAN. B.C.

基立印務有限公司

CALEB PRINTING CO. LTD.
1925 Kingsway, Vancouver, B.C.
V5N 2T1
電話：873-2722

柯式精印

一切大小中西文件

卑詩駕駛學院

B.C. DRIVING ACADEMY
地址：4-224 號百老匯街 電話：873-0102
中、英、法、越、華語教授
經驗豐富 忠誠服務 免費接送 講解詳細
專人指導 各級筆試 捷法易明 歡迎查詢
實習全科課程 144元八小時
教師：馮尚榮 8790319 校長：曾慶芳 3256913
WAYNE FUNG JACQUELINE TANG

何桐攝影院

HO TUNG STUDIO
19 E. Pender St., 中華文化中心對面
電話：(604) 688-2933, 681-5848.
合家影 入籍相(黑白) 4張4.80
護照相(彩色) 4張8.80
耆英影 紀念相 免費送4X5一張
其他結婚相(新娘禮服免費借用)
家庭相、學生相、貨辦相、彩色
磁碟相一律八折優待。
主理人：何桐 英國皇家攝影學會士
B.C.省國際沙龍評判員
會榮獲9.C.冠軍獎

城市駕駛學校

City Driving School
4522 緬街廿九街
電話：874-4544

蘇偉勝

師質優良 經驗豐富 耐心教授
筆試路試 精通國粵 客英馬語
收費公平 忠誠服務

王龍龍駕駛學校

PERFECTION DRIVING SCHOOL
7229 Main Street, 近57街
PHONE: 唐達良 433-2888
王太 325-7965
經驗豐富 收費公道
並附設考筆試班
歡迎來電查詢

通達

駕駛學校
自創新法 傳授快捷
易學速成 合格率高
全程八鐘 \$144元
歡迎補鐘

熱到爆炸?

冷氣歐洲車，舒服易學。
一課 \$23，兩課 \$33

京士威駕駛學校

KINGSDOWN DRIVING SCHOOL
3355 KINGSDOWN VANCOUVER B.C.
歷史悠久 經驗豐富
254 8454 (廿四小時)
另設特別班為不懂英語的僑胞
教師：黎美英 MAY LAI
教師：楊少棠 SHAO TANG YANG

嘉華駕駛學校

ALPHA DRIVING SCHOOL
#1-2256 KINGSDOWN, VANCOUVER, B.C.
歷史悠久 經驗豐富
全程 130元，並有筆試班。
馮坤威校長 438-3438

香港駕駛學校

HONG KONG DRIVING SCHOOL LTD.
地址：域多利街5869號
電話：321-3722
考專免收經師
取人費費驗質
筆指接公豐優
試導送平富良
校長：方勵強夫人 電話：321-3722
298-4623

新法駕駛學校

NEW METHOD DRIVING SCHOOL
首席導師：關秉信
預約電話：644-0446 (粵10秒)
新法駕駛學校

聯合駕駛學校

UNITED DRIVING SCHOOL (1977)
電話：253 6888 253 1333
歷史悠久 經驗豐富 講解詳細 捷法速成
耐心教授 免費接送 日考取 筆試路試
唐人及 P.N.E.區 8小時 139元
並設中英文筆試班
聘請男女教師傳多名。
地址：823 號嘉士定東街 & HAWK (近唐人街)

高級駕駛學校

4677 MAIN STREET ADVANCE DRIVING SCHOOL
專人輔導英語筆試 全程 130元
學自動級棍波車
吳志強 872-8717

宇宙駕駛學校

經驗豐富 教法詳盡
路試筆試 初學補鐘
安全易學 免費接送
收費特平 歡迎查詢
電話：8742524 4379617
全程只收 108元

萬國駕駛學校

地址：206 東六街及緬街223室
電話：327-9174
872-0058
校長：楊友權
教導經驗豐富 學技容易快捷
全埠收費最平 效果保證最好